

**S**egmento turístico de valor inegável e crescente interesse em todo o mundo, uma visita cultural a los templos de Santos, reúne historias que se remontan a la fundación de la villa en 1546.

Rodeados de leyendas, historias de valentía y resistencia, y sobre todo mucha fe, los templos son el vivo retrato de la devoción del pueblo de Santos, que, cosmopolita, desde su origen vive en armonía con la diversidad de pueblos, costumbres y credos.

Una colección bonita y diversificada que representa la cultura de una época, además de los valores religiosos y las bellezas artísticas. Las siete iglesias del centro histórico, por ejemplo, son parte de un complejo arquitectónico cuya estética tiene una presencia marcante en el recorrido de la Línea Turística del Tranvía.

Vale la pena mencionar también el premiado Proyecto Los abuelos saben de todo (Programa Vovô Sabe-tudo), en el cual personas jubiladas acompañan las visitas a diversas iglesias del centro histórico y en la área cerca de la playa. Atentos, curiosos e incansables en la búsqueda de información, ellas transforman la visita en un experimento inolvidable.

Esta Ruta de la Fe es una invitación a conocer los templos inaugurados hasta el siglo XX, que expresan sentimientos profundos de la religiosidad. Espacios que traen al presente historias y símbolos de un pasado de gran significación, y de valores culturales y humanos.



Catedral



Basilica de Santo Antônio do Valongo



Igreja Messiânica

**A**s a tourism segment of undeniable value and growing interest around the world, this cultural visit to the temples, gathers, in Santos, stories that date back to the founding of the ancient village, in 1546.

Surrounded by legends, stories of bravery and endurance, and above all, a lot of faith, temples are the living portrait of Santos devotion that, cosmopolitan from its origin, lives in harmony with the diversity of peoples, customs and creeds.

A beautiful and diverse collection that expresses, in addition to religious values and artistic beauties, a culture of the time. The seven churches in historical center, for example, are part of an architectural complex whose aesthetic acquires special context during the streetcar tour.

Also important to mention the Program “Vovô Sabe Tudo” (tours guided by retired people in the churches around the city). Attentive, curious and tireless in their search for information, they turn the ride into an unforgettable experience.

This Itinerary of Faith is an invitation to meet some temples that were settled until the twentieth century, expressing a deep feeling of religiosity. Spaces that bring to present, stories and symbols of a past of great significance, with cultural and human values.



Igreja Anglicana

Destaque ainda para os integrantes do premiado Programa Vovô Sabe-tudo, responsáveis pela monitoria das visitas em várias igrejas do Centro Histórico e da orla. Atentos, curiosos e incansáveis na busca por informações, eles transformam o passeio em uma inesquecível experiência.

Este Roteiro da Fé representa um convite a conhecer algumas das muitas edificações inauguradas até o século XX, que expressam profundos sentimentos de religiosidade. Espaços que trazem ao presente histórias e símbolos de um passado de grandes significados, e de valores culturais e humanos.



- Santos tem atrações para todas as idades.
- Santos boasts attractions to suit all ages.
- Santos tiene atracciones para todas las edades.

■ Aproveite! ■ Enjoy them! ■ ¡Disfrute!

- Aquário ■ Aquarium ■ Acuario
- Casa do Trem Bélico ■ Old Arsenal ■ Casa del Tren Bélico
- Complexo Turístico do Monte Serrat ■ Monte Serrat Tourist Complex ■ Complejo Turístico del Monte Serrat
- Deck do Pescador ■ Fishing Deck ■ Deck del Pescador
- Engenho dos Erasmos (ruínas) ■ Erasmos Sugarcane Mill ruins ■ Ruinas del Ingenio de los Erasmos
- Estação Bistrô Restaurante-escola ■ Estación Bistrô Restaurant-school ■ Estación Bistrô Restaurante-escuela
- Jardim Botânico Chico Mendes ■ Chico Mendes Botanical Garden ■ Jardín Botánico Chico Mendes
- Jardins da Orla ■ Beach Gardens ■ Jardines de la Orilla del Mar
- Linha Turística do Bonde ■ Streetcar Tour ■ Línea Turística del Tranvía
- Memorial das Conquistas do Santos Futebol Clube ■ Santos Football Club Trophy Hall ■ Memorial de las Conquistas del Santos Fútbol Club
- Museu de Arte Sacra ■ Sacred Art Museum ■ Museo de Arte Sacro
- Museu do Café ■ Coffee Museum ■ Museo del Café
- Museu do Mar ■ Sea Museum ■ Museo del Mar
- Museu Marítimo ■ Maritime Museum ■ Museo Marítimo
- Museu Pelé ■ Pelé Museum ■ Museo Pelé
- Museu de Pesca ■ Fishing Museum ■ Museo de Pesca
- Museu do Porto de Santos ■ Port Museum ■ Museo del Puerto
- Orquidário ■ Orchid Garden ■ Orquideario Municipal
- Palácio José Bonifácio ■ José Bonifácio Palace ■ Palacio José Bonifacio
- Palácio Saturnino de Brito ■ Saturnino de Brito Palace ■ Palacio Saturnino de Brito
- Panteão dos Andradas ■ Andradas Phanteon ■ Panteón de los Andradas
- Parque Roberto M. Santini ■ Roberto M. Santini Park ■ Parque Roberto M. Santini
- Passeios de escunas ■ Schooner trips ■ Paseos de escunas
- Pinacoteca Benedito Calixto ■ Benedito Calixto Art Gallery ■ Pinacoteca Benedito Calixto
- Praias ■ Beaches ■ Playas



DISK TOUR 0800-173887 - [www.turismosantos.com](http://www.turismosantos.com)

Portal de Turismo de Santos @turismosantos @turismosantos Turismo Santos



- Itinerary of Faith ■ Temples of Santos
- Ruta de la Fe - Templos de Santos



Santuário Nossa Senhora do Carmo

**S**egmento turístico de valor inegável e interesse crescente em todo o mundo, a visita cultural às igrejas reúne, em Santos, histórias que remontam à fundação da antiga vila, em 1546.

Cercadas de lendas, histórias de bravura e resistência, e sobretudo de muita fé, os templos são o retrato vivo da devoção do santista, que, cosmopolita, desde sua origem convive em harmonia com a diversidade de povos, costumes e credos.

Um belo e diferenciado acervo que expressa, além de valores religiosos e belezas artísticas, uma cultura de época. As sete igrejas do Centro Histórico, por exemplo, integram um conjunto arquitetônico cuja estética adquire contexto especial em passeio na Linha Turística do Bonde.



Basilica Menor de Santo Antônio do Embaré

**1** Santuário de Nossa Senhora do Monte Serrat - Construído entre 1598 e 1603 no alto do monte, abriga a imagem da padroeira de Santos. Do alto, a vista é de 360°

**2** Nossa Senhora do Monte Serrat Sanctuary - Built between 1598 and 1603 on the top of the hill, it houses Santos patroness image. From the top, visitors have a 360° view

**3** Santuario de Nuestra Señora del Monte Serrat - Construído entre 1598 e 1603 en los altos del monte, alberga la imagen de la santa patrona de Santos. Desde la cima la vista es de 360°. Caminho Monsenhor Moreira nº 33, tel: (13) 3235-2295, Centro Histórico



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

**6** Primeira Igreja Batista de Santos (1933) - Fundada em 1903, tem sede em estilo eclético, capacidade para 500 pessoas e não possui imagens

**7** Santos Methodist Central Church (1940) - Opened since 1922. There are no images, and in the altar, besides the cross without the figure of Christ, the Bible, candle holder and oil take place

**8** Iglesia Metodista Central de Santos (1940) - En actividades desde 1922. Em su interior no hay imágenes y en el altar, además de la cruz sin la figura del Cristo, están tan solo la Biblia, un candelero y el aceite. Rua Luiz de Camões nº 202, tel: (13) 3222-6171, bairro Vila Mathias



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

**9** Igreja Metodista Central de Santos (1940) - Em atividades desde 1922. Não há imagens e, no altar, além da cruz sem a figura de Cristo, estão Bíblia, castiçal e óleo

**10** Santos Methodist Central Church (1940) - Opened since 1922. There are no images, and in the altar, besides the cross without the figure of Christ, the Bible, candle holder and oil take place

**11** Iglesia Metodista Central de Santos (1940) - En actividades desde 1922. Em su interior no hay imágenes y en el altar, además de la cruz sin la figura del Cristo, están tan solo la Biblia, un candelero y el aceite. Rua Luiz de Camões nº 202, tel: (13) 3222-6171, bairro Vila Mathias



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

**12** Mesquita Islâmica de Santos (1983) - É sede da Sociedade Beneficente Islâmica do Litoral Paulista, criada em 1977. Possui minaretes e, no interior, mishrab (indica a posição de Meca) e o mimbar (púlpito)

**13** Santos Islamic Mosque (1983) - It is the Islamic Charitable Association headquarter in São Paulo coast, established in 1977. It has minarets and inside, mishrab (indicates Mecca position) and the mimbar (pulpit)

**14** Mezquita Islâmica de Santos (1983) - Es sede de la Sociedad Islámica del Litoral del Estado de São Paulo, establecida en 1977. Cuenta con minaretes y en su interior está ubicado el mishrab que indica la posición de La Meca y el mimbar (púlpito). Av. Afonso Pena nº 309, tel: (13) 3231-6864, bairro Estuário



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

■ Atendimento na secretaria ■ office attendance ■ atención al visitante en la secretaria

■ Atendimento na secretaria ■ office attendance ■ atención al visitante en la secretaria

■ Atendimento na secretaria ■ office attendance ■ atención al visitante en la secretaria

■ sexta-feira, mediante agendamento ■ Friday, by appointment ■ viernes solamente con cita establecida previamente

**2** Igreja de Nossa Senhora do Rosário dos Homens Pretos (1822) - A irmandade foi criada em 1652, mas só 104 anos depois adquiriu terreno para uma capela, onde escravos se escondiam

**3** Nossa Senhora do Rosário dos Homens Pretos Church (1822) - The fraternity was created in 1652 but only 104 years later the chapel got a property, where slaves were hidden

**4** Iglesia de Nuestra Señora del Rosario de los Hombres Negros (1822) - La hermandad fue creada en 1652, pero sólo 104 años más tarde adquirió tierras para una capilla donde los esclavos podían esconderse. Praça Rui Barbosa s/nº, tel: (13) 3219-3566, Centro Histórico



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

■ Atendimento na secretaria ■ office attendance ■ atención al visitante en la secretaria

**3** Capela de Nossa Senhora do Desterro (1631) - Em estilo barroco, está anexada ao Mosteiro de São Bento, onde funciona o Museu de Arte Sacra

**4** Nossa Senhora do Desterro Chapel (1631) - In baroque style, it is next to São Bento Monastery, which houses the Sacred Art Museum

**5** Capilla de Nuestra Señora del Destierro (1631) - En estilo barroco, está ubicada junto al Monasterio de San Benito, que alberga el Museo de Arte Sacro. Rua Santa Joana D'Arc nº 795, Morro do São Bento, tel: (13) 3219-1111, Centro Histórico



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

■ Atendimento na secretaria ■ office attendance ■ atención al visitante en la secretaria

**4** Santuário de Santo Antônio do Valongo (1640) - Tem fachada em estilo colonial barroco e, no altar, um dos poucos troncos rotativos do país

**5** Santo Antonio do Valongo Sanctuary (1640) - In baroque colonial style façade and, on the main altar, one of the few rotating thrones of the country

**6** Santuario de Santo Antonio del Valongo (1640) - Tiene fachada en estilo colonial barroco y en el altar mayor uno de los pocos troncos rotativos del país. Largo Marquês de Monte Alegre nº 13, tel: (13) 3219-1481, Centro Histórico



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

■ Atendimento na secretaria ■ office attendance ■ atención al visitante en la secretaria

**5** Conjunto do Carmo - Formado por duas igrejas (1589 e 1760) unidas por torre, é um dos mais antigos relicários do barroco brasileiro

**6** Carmo Complex - Consisting two churches (1589 and 1760) connected by one tower, it is one of the oldest shrines of the Brazilian baroque

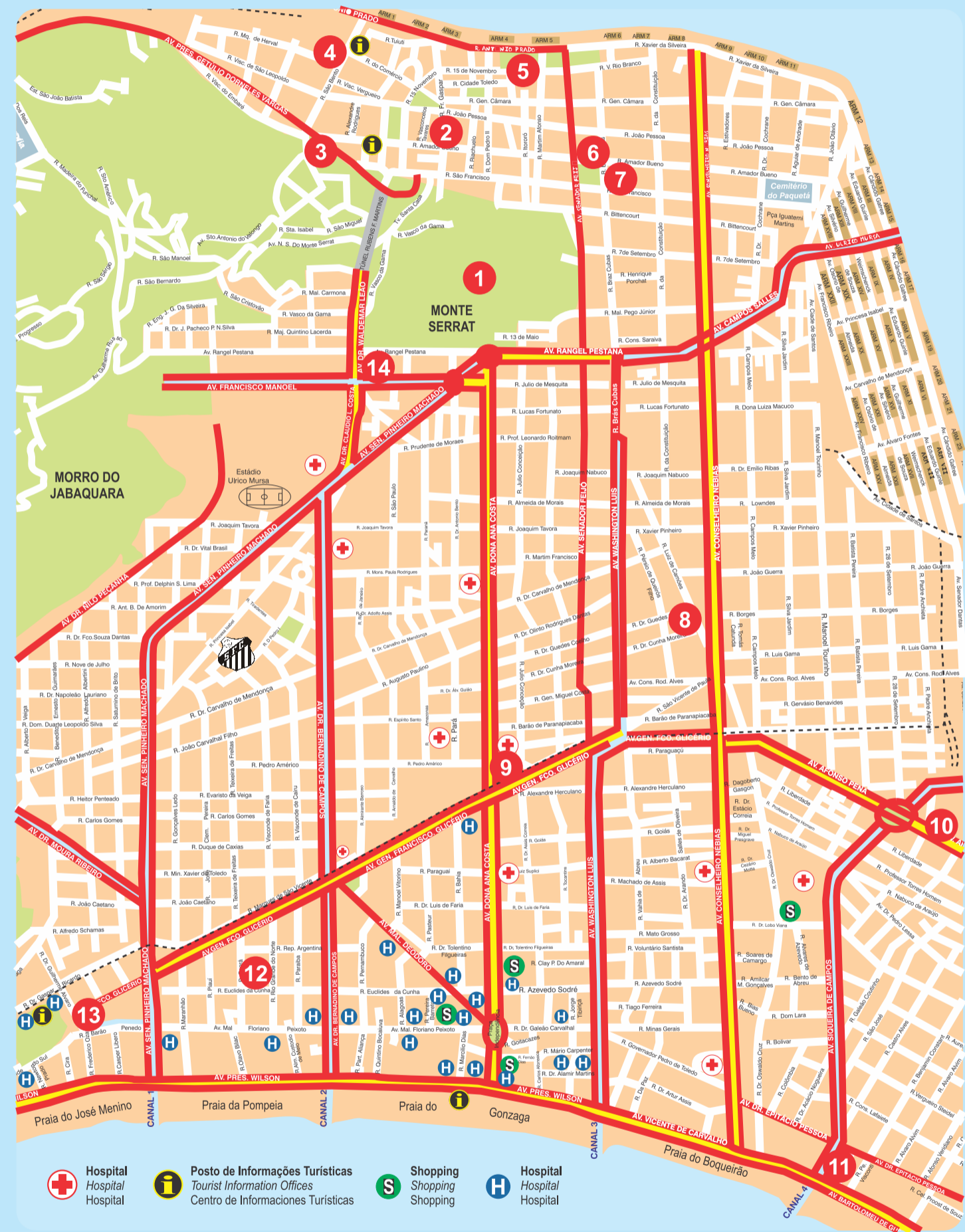
**7** Conjunto del Carmen - Está compuesto de dos iglesias (1589 y 1760) unidas por torre, es uno de los santuarios más antiguos del barroco brasileño.

**8** Santuário de Nossa Senhora do Carmo ■ Nossa Senhora do Carmo Sanctuary ■ Santuario de Nuestra Señora del Carmen. Praça Barão do Rio Branco nº 16, tel: (13) 3234-5566. Igreja da Venerável Ordem Terceira do Carmo ■ Carmo Venerable Third Order Church ■ Iglesia de la Venerable Orden Tercera del Carmen. Praça Barão do Rio Branco s/nº, tel: (13) 3219-3650, Centro Histórico



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

■ Atendimento na secretaria ■ office attendance ■ atención al visitante en la secretaria



+ Hospital Hospital  
i Posto de Informações Turísticas / Tourist Information Offices / Centro de Informaciones Turísticas  
S Shopping Shopping Shopping  
H Hospital Hospital Hospital

**7** Catedral (Igreja de Nossa Senhora do Rosário - 1909) - Em estilo neogótico, a sede da paróquia mais antiga da cidade demorou 45 anos para ficar pronta e desde 1925 é a catedral - a igreja existe desde 1545

**8** Cathedral (Nossa Senhora do Rosário Church - 1909) - In neo-Gothic style, the oldest parish headquarter in the city took 45 years to be built and since 1925 it has been the cathedral - the church dates to 1545

**9** Catedral (Iglesia de Nuestra Señora del Rosario - 1909) - En estilo neogótico, la sede de la parroquia más antigua de la ciudad tardó 45 años en construcción y desde 1925 es la Catedral - la iglesia existe desde 1545. Praça José Bonifácio s/nº, tel: (13) 3234-1793, Centro Histórico



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

■ Atendimento na secretaria ■ office attendance ■ atención al visitante en la secretaria

**9** Paróquia Ortodoxa de São Jorge (1958) - Única igreja ortodoxa e em estilo bizantino do litoral paulista, tem missas no rito de São João Crisóstomo, do século 7

**10** São Jorge Orthodox Parish (1958) - The only Orthodox Church in byzantine style in the north coast. There are masses in the name of São João Crisóstomo, back to 7th century

**11** Parroquia Ortodoxa de San Jorge (1958) - Única iglesia ortodoxa y en estilo bizantino del litoral del estado de São Paulo, tiene misa en el rito de San Juan Crisóstomo del siglo séptimo. Avenida Ana Costa nº 323, tel: (13) 3233-4176, bairro Encruzilhada



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

■ Mediante agendamento ■ by appointment ■ visita solamente con cita establecida previamente

**11** Basílica Menor de Santo Antônio do Embaré (1930) - Construída sobre uma capela de 1875, tem estilo neogótico, nave com 18m de altura e órgão com 3.800 tubos

**12** Santo Antônio do Embaré Minor Basilica (1930) - Built over a chapel in 1875, in neo-Gothic style with 18 meters high and an organ with 3,800 pipes

**13** Basílica Menor de San Antonio de Embaré (1930) - Construída sobre una capilla en 1875 en estilo neogótico, la nave tiene 18 metros de alto y un órgano con 3.800 tubos. Av. Bartolomeu de Gusmão nº 32, tel: (13) 3227-5977, bairro Embaré



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

■ sexta-feira, mediante agendamento ■ Friday, by appointment ■ viernes solamente con cita establecida previamente

**12** Igreja de Nossa Senhora do Rosário de Pompeia (1932) - É uma das poucas igrejas consagradas a essa santa em que existe sua imagem e a única da cidade com sete sinos

**13** Nossa Senhora do Rosário de Pompeia Church (1932) - It is one of the few churches dedicated to this saint where you can find her image; The only church in the city with seven bells

**14** Iglesia de Nuestra Señora del Rosario de Pompeia (1932) - Es una de las pocas iglesias consagradas a esta santa en que se expone su imagen y la única em la ciudad con siete campanas. Praça Benedito Calixto nº 1, tel: (13) 3251-7191, bairro Pompeia



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

■ Atendimento na secretaria, de segunda a sábado ■ Attendance at the office, Monday to Saturday ■ Atención al visitante en la secretaria de lunes a Sábado

**13** Igreja Anglicana (1918) - De arquitetura única no estado, não possui imagens e os vitrais retratam os patronos dos países britânicos

**14** Anglican Church (1918) - Unique architecture in the state, it has no images and the stained glass windows represent the british patrons

**15** Iglesia Anglicana (1918) - Su arquitectura es única en el estado de São Paulo, no tiene imágenes y las vidrieras representan los patronos de los países británicos. Praça Washington nº 92, tel: (13) 3237-4327, bairro José Menino



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

■ Segunda a sexta, mediante agendamento ■ Monday to Friday, by appointment ■ de lunes a viernes, solamente con cita establecida previamente

**14** Igreja de Jesus Cristo dos Santos dos Últimos Dias (1966) - Os mórmons chegaram em 1950. A igreja não tem imagens, mas quadros com a figura de Jesus, apóstolos e do profeta Thomas Monson, atual 16º presidente da igreja

**15** The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints (1966) - The Mormons arrived in 1950. The church has no images, but pictures with the figure of Jesus, the apostles and Thomas Monson prophet, currently the 16th president of the church

**16** La Iglesia de Jesucristo de los Santos de los Últimos Dias (1966) - Los mormones llegaron en 1950. La iglesia no tiene imágenes, pero tiene cuadros con las figuras de Jesús, los apóstoles y del profeta Thomas Monson, actual y decimosexto presidente de la iglesia. Av. Waldemar Leão nº 305, tel: (13) 3232-2601, bairro Vila Mathias



■ Visitas monitoradas ■ Guided tours ■ Visitas guiadas

■ Domingo, 9h às 12h ■ Sunday, 9am to 12pm ■ domingos de las 9h a las 12h